# CORRECTIONS DES DOCUMENTS NAUTIQUES DU SHOM

- 1- Ou trouver l'information?
- 2-Découvrir les GAN
- 3-Réaliser les corrections

L'information nautique « urgente »



Telex HF

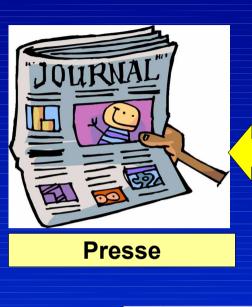
AVURNAV
AVis URgents
à la Navigation

VHF/MF/HF phonie



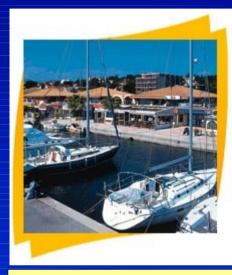
Safetynet (INM C)

L'information nautique « rapide »

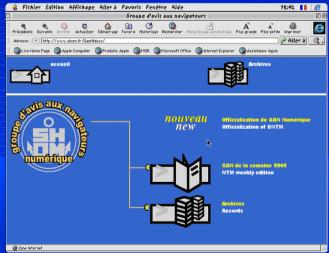


AVIS aux Navigateurs





Capitainerie

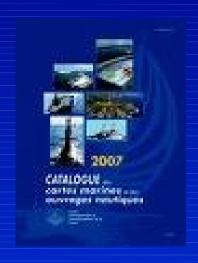


GAN (papiers ou numériques)



**Affaires Maritimes** 

L'information nautique «différée»



### Eléments nouveaux et corrections









- 1- Ou trouver l'information?
- 2-Découvrir les GAN
- 3-Réaliser les corrections

- Que contiennent les GANs ?
- Quelles sont les principes de numérotations des corrections ?

Les GANs vus de l'extérieur

- I- Informations
- II- Corrections
- III- Modifications aux collections
- IV- Tables récapitulatives



### Reprise des avis diffusés dans les Navarea

### Section 1.2 NAVAREA

#### 1. NAVAREA II EN VIGUEUR :

LE 20 NOVEMBRE 2007 : 103 - 258 - 295 - 313 - 328 - 375 - 413 - 415 - 417 - 419 - 420

2. NAVAREA II EMIS DANS LA SEMAINE DU 20 NOVEMBRE 2007 : 0409/07 - 0410/07 - 0411/07 - 0412/07 - 0413/07 - 0414/07 - 0415/07 - 0416/07 - 0417/07 - 0418/07 - 0419/07 - 0420/07

409/07 - IROISE ANNULER NAVAREA DEUX 407/07. FONCTIONNEMENT NORMAL

410/07 - AFRIQUE COTE OUEST - MAROC ANNULER NAVAREA DEUX 340/07 ET 385/07

411/07 - IRVING EPAVE NAVIRE LONGUEUR 7 METRES EN DERIVE PARAGES 32-54.5N 028-05.0W LE 141110Z NOV.

### Les avis temporaires, préliminaires et divers

### Section 1.3 Avis temporaires prélimaires et divers

**07 47-T-04. FRANCE (Côte Ouest). La Gironde. Le Verdon-sur-Mer. Port-Médoc.** — **Travaux. Danger. Feu.** (Phares et Balises Le Verdon, 20070633 NA et Ceclant, Avurnav 07-3444)

L'accès au port de plaisance est modifié en raison de travaux de prolongement de la digue nord. Le feu vert de la digue est déposé et remplacé provisoirement par une bouée de caractéristique lumineuse identique. Cette bouée mouillée en 45°33,434' N - 1°03,414' W (WGS84) pourra être déplacée en fonction de l'avancement des travaux. La plus grande prudence est conseillée aux abords du chantier qui s'achèvera en mai 2008. *Voir* carte 7425

### Porter au crayon à papier :

- T : Temporaire => limité dans le temps
- P : Préliminaire => confirmé ou infirmé ultérieurement
- D : Divers => changement d'heures

### Les corrections

### Chapitre 2: les corrections

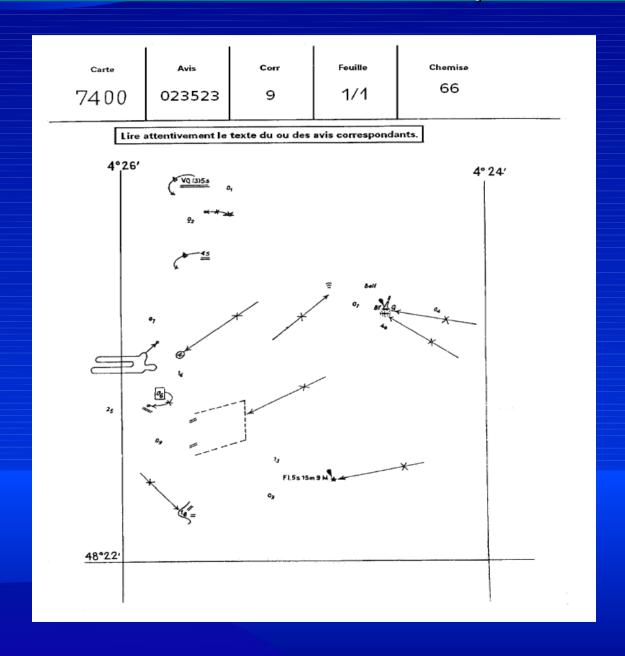
- 2.0. Tables des documents corrigés par le présent groupe
- 2.1. Cartes
- 2.2. Instructions Nautiques
- 2.3. Livres des Feux
- 2.4. Radiosignaux
- 2.5. Autres ouvrages
- 2.6. Etat de la mise à jour des ENC publiées par le SHOM

### Les corrections aux cartes – le texte

### Section 2.1 Corrections aux cartes

```
▲ 07 47 21. ÉCOSSE, Firth of Clyde, Irvine, Irvine Bar. — Feu. (Taunton, 07-5239).
  — Carte. [Demière correction]. — GB 2126 [07-5110].
                                                                                                      55 36.21 N
             Rayer
                          . F1. R. 5M
                                                                                                                        4 42.08 W
07 47 22. PAYS DE GALLES (Côte Ouest). Au NW de The Smalls. Off Smalls TSS. - Épave. (Taunton, 07-3722).
  — Carte
7108 (5)
                         une épave dont le brassiage minimum est estimé
             Porter
                                                                                                      51 47.5 N 5 52,4 W
INT 1611
                          85 Wk
★ 07 47 23. FRANCE (Côte Ouest). Rade de Brest. Baie de Daoulas. — Bathymétrie. (Groupe Océanographique de l'Atlantique, 20070624
NA).
  — Cartes
            Remplacer la sonde
7397 (26)
                         42 (découvrante) par 44 (découvrante)
                                                                                                      48 19.57 N
                                                                                                                        4 22.23 W
7400 (55)
            Remplacer
                         les sondes
                         42 (découvrante) par 44 (découvrante)
                                                                                                      48 19.58 N
                                                                                                                        4 22,21 W
                                                                                                      voisine de (a) à l'ESE
                         47 (découvrante) par 2 (découvrante)
```

### Les corrections aux cartes – les calques



Les corrections aux cartes – les blocs

### Les corrections aux instructions nautiques

### Section 2.2 Corrections aux instuctions nautiques

#### - Instructions C3 2004

§6.2.3.2. 19, ajouter un alinéa :

19

Á 3 M au NW de Punta Aguçadoura est installé un parc houlo-générateur d'environ 1000 m de côté marqué par quatre bouées cardinales lumineuses.

Le parc est relié à la côte par un câble électrique sous-marin orienté à l'ESE et marqué par trois bouées de marque spéciale dont les deux les plus au large sont lumineuses.

0747

Lisboa, 07-232

### Les corrections aux livres des feux

### Section 2.3 Corrections aux Livres des feux

29651 <i>B.3527.1</i>	Livre des Feux B 2007. – Postérieur 500 m de l'Antérieur		Iso.W.2s	14	4	Poteau	Temporairement éteint (2007) 07 47
83870 <i>A.3544</i>	Noss Head	58 28,8 N 003 03,0 W	Fl.WR.20s	53	W.25 R.21	Tour blanche 18	[0.5] Terre – R – 191 –W – Terre Tour partiellement masquée par des travaux en cours (2007) 07 47

### Les corrections aux ouvrages des radiosignaux

### Section 2.4 Corrections aux ouvrages des radiosignaux

2.4.1. — Radionavigation maritime 2006 (91--RNA)

TABLEAU 4.5.2. — LISTE DES BALISES RACONS ET RAMARKS

Page 145, Nigéria, alinéa GY.10200 – Escravos Gas Terminal — FSO:

Supprimer l'alinéa.

0747

Page 149, Oman, alinéa KE.10100 – Mina Raysut — feu brise-lames Est, remplacer l'alinéa par le suivant :

KE.10100 Salalah — bouée d'atterrissage 3 et 10 cm 16° 57,0' N 54° 02,7' E

Q

0747

## Modification aux collections (section 3)

### Chapitre 3: Modification aux collections

### **Nouvelle Edition (NE)**

réimpression d'un document avec obligation de jeter l'ancienne édition

### **Suppression**

dispararition d'un document

**Nouvelle publication (NP)** 

nouveau document

# **Grande Correction (GC) Tirage (T)**

réimpression d'un document sans obligation de jeter l'ancienne édition

### Retrait

Remplacement d'un document

Tables récapitulatives (section 4)

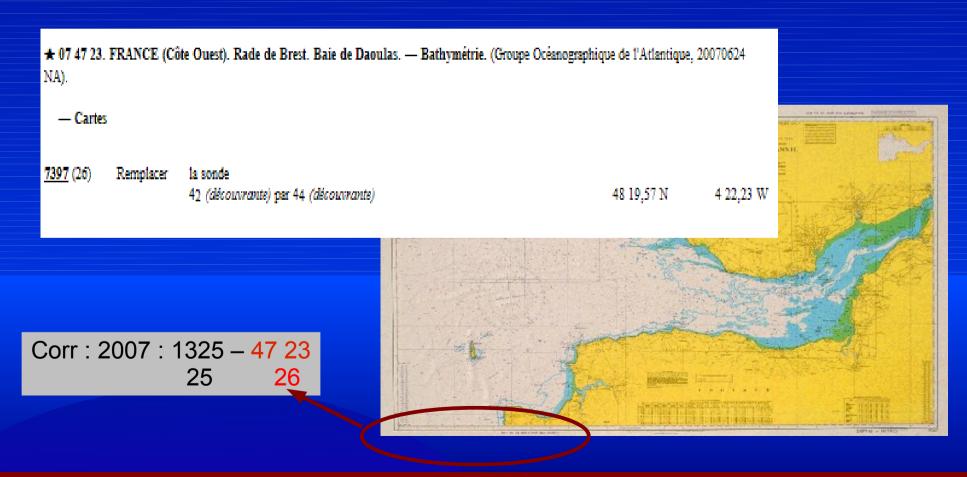
### Chapitre 4 : Tables récapitulatives

- •Tables récapitulatives présentent dans les GAN : 10, 20, 30, 40 et le dernier de l'année (52 ou 53)
- Utiles pour vérifier la mise à jour des documents ou retrouver des corrections non portées

- 1- Ou trouver l'information?
- 2-Découvrir les GAN
- 3-Réaliser les corrections

Les cartes marines

- 1- Porter la correction sur la carte
- •2 Enregistrer la correction en bas de la carte



### Instructions nautiques

- 1- Découper la correction dans la section 2.5
- 2- Insérer dans le document un renvoi (F ou n° d'avis)
- •3- Coller la correction dans le fascicule ou l'addenda
- 4- Enregistrer la semaine de correction de début du document (crayon)
- 5- Coller toutes les 10 semaines les tables récapitulatives

Rem : Idem Guide du navigateur



Les livres des feux

- 1- Découper la correction dans la section 2.3
- 2- Coller la correction dans le livre des feux
- 4- Enregistrer la semaine de correction de début du document (crayon)
- •5- Coller toutes les 10 semaines les tables récapitulatives



Les ouvrages des radiosignaux

- 1- Découper la correction dans la section 2.4
- 2- Coller la correction dans le document
- 4- Enregistrer la correction en début du document



### Guide du navigateur

- 1- Découper la correction dans la section 2
- 2- Insérer dans le document un renvoi (F ou n° d'avis)
- •3- Coller la correction dans le fascicule ou l'addenda
- 4- Enregistrer la semaine de correction de début du document (crayon)





www.profmarine.org www.nemo.profmarine.org